## The Gazette of India

## असाधारण EXTRAORDINARY

भाग I--खण्ड । PART I--Section 1



प्राधिकार सं प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 85]

नई विल्ली, बुधवार, अप्रैल 11, 1990/चैक 21, 1912

No. 85]

NEW DELHI, WEDNESDAY, APRIL 11, 1990/CHAITRA 21, 1912

इ.स. भाग में भिन्न पृष्ठ संस्था वी जाती है जिससे कि यह अलग संकालन को रूप में रखा जा सके

Separate Paging is given to this Pert in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

(भ्रत्यात व्यापार नियंत्रण)

सार्वजनिक सुचनः सं. ३ श्राइटीसी (पीएन )/७०~७३

नर्ष विस्ली, 11 अप्रैल, 1990

विषय : क्र.शाद-निर्वास नीति, मार्च, 1990-अप्रैल, 1993

फा.सं. म्राइनेंगिरी/  $\sqrt{5}/76-88-91$ —मायास-निर्मात नोसि, मार्च, 1990—म्र्रांण, 1993 के परिभिष्ट 6 की मद मं. 36 में निहित उपबधां का भ्रांप ध्यान ध्राक्षित किया जाता है जिसमें यह व्यवस्था है कि परिभिष्ट 6 की सूची-2 के मनुसार जीवन रक्षक उपकरणों भीर उनके स्पेयर्स का आयात मुन्ने मामान्य लाइसेंस के संत्रं ते उनके द्वारा क्या सकता है जिनके पास महानिष्णालय, सकनीकी विकास द्वारा और मुक्त्र निश्वर्ष, आयात-निर्माल, नई विल्ली हारा इस प्रयोजन के लिए नामिन किसी क्रान्य एजेर्सी द्वारा यथा-प्रमाणित विका उपरान्त सर्विस व्यवस्था है।

- ्र महानिदेशक, सक्तीको विकास के अलाबा जीफ मैंडिकल ग्राफिशर था जिले का सिविल सर्जन भीर प्रस्पताल का बौफ मैंडिकल सुपरि-टेडेंट जा मान्यताप्राप्त मैंडिकल कालेज से सम्बद्ध हो, भी परिशिष्ट-6 की सूची-2 में दर्शाए गए जीवन रक्षक उपकरणों ग्रीर उनके स्पेयसे का खुले सामान्य लाइसेंस के ग्रालगंस ग्रावास हेतु पालता का प्रमाण-पन्न प्रयान करने के लिए नामित एकेन्सी होंगे। सीमागुल्क प्राधिकारियों को उपर्युक्त नामित एकेन्सियों में से किसी भी द्वारा दिए गए प्रमाण-पन्न के आधार पर ग्राथातों को प्रनुत्तिय करना होगा।
  - 3. श्राबंदन पत्र का प्रपत्न भीर पालता प्रमाण-पत्न को भी उपाबन्ध अनुसार अधिसूचित किया जाना है।
  - ा. इसं लोकहित में जारी किया जाता है।

तेणस्य खश्ना, मुख्य नियंत्रक, ग्रध्यास-निर्यास

वाणिज्य मंत्रालय को विनास 11-4-90 को सार्वजनिक सूचना मं. 5 प्राईटीसी (पीएन)/90-93 का उपाधरण जीवन रक्षक उपकरण के श्रांगात के लिए पंजीकरण का प्रमाणपत्र प्रदान करने हेंनु प्रावेदन एस

- 1. फम का नाम
- 2. कारोबार का पता
- 3. बुकानों/वाणिडियक स्थापना प्रधिनियम/कम्पनी अक्षिनियम के ग्रंतर्गत पंजीकरण का करोग
- 4. इम्पैक्स कोड सं.
- 5. सामान्यतः भ्रायातित भीर भ्रापूर्वि किए जाने वाले रक्षकः उपकरण की सर्वे
- 6 विकी उप्राप्त प्रधान की जाने वाली मोजूदा सेवा सुविधाएं, अर्थात्:

वर्केशाप	<u>हां</u>	नहीं	यदि हां तो ब्र्यारः है
सकनीकी स्टाफ	ʆ	नहीं	यदि हा तो ब्योरा दें
<b>स्वे</b> यसं/कम्पोनेन्टस की सामान सुर्धा	<u>kt</u>	महीं <i>!</i>	यदि हां तो ब्योरा व

- 7. 1989-90 के वौरान प्राप्त सर्विस काल भौर जिनकी सर्विक की गई
- जीवन रक्षक उपकरण के लिए विकी उपराग्त सन्तोषणमक सर्विस प्रदान करने में आने वाली किनाइयां, यदि कोई हीं
- 9. ग्राहक के सम्बन्धी/सन्दुष्टि की क्वासिटी
- 10. प्रमुख ग्राहकों के उनके कारीबार महित पर्त
- स्थायी उपयोक्षताओं के नाम और पते जो प्रावेषक द्वारा की गई बिकी उपरान्त सेवाओं के स्वालिटी की प्रमाणित करें।
- 12. विगततीन वर्षों के दोरान खुला सामान्य ल'इसेंस/रेर खुला सामान्य लाइसेंस के अंतर्गत झायात किए गए जीवन रक्षक उपकरण का लागत बोमा भाड़ा मूल्य :

	,	लागत कीमा माधा मृत्य		
अष	खुला सामान्य लाइसंस	गैर-खुला सामान्य लाइसेंस		
1987-88			, , <b></b>	
1988-89				
1,989-00				

मै/हम एतद्दारा घोषित करता हूं/करते हैं कि उपर्युक्त विवरण/दस्तावेज किरी/हमारी पूर्ण जानकार, और विश्वास के धनुसार ठीक है तथा इनमें कोई भी बात किसई नहीं गई है।

में/हम यह प्रमाणित करता हूं/करते हैं कि मैं/हम प्रार्थी की और से इस विवरण के सत्यापित करने और इस पर हस्ताक्षर करने के लिए प्राधिकृत हैं।

मैं/हम इस बान की पूरी तरह से समझता हूं/समझते हैं कि उपयुंक्त विवरण में दी गई कोई भी जानकारी गलत या झूठ प्रमाणित होने पर भुक्षे/हमें विधि में निर्धारित प्रथवा प्रथ्यण स्थायसंगत कोई भी दण्ड प्रथवा परिणामस्वरूप प्रथ्य कोई सजा मिल सकती है और पंजाकरण प्रमाणपत्र रह भी हो सकता है।

स्थान :

दिनांक :

हस्ताक्षर प्रार्थीका माम : ...

	सार । को रोती 19 विसाधी होते	, 5
	ल्ला क्षा क्षा क्षा क्षा क्षा क्षा क्षा क्ष	
	ं के मैसर्ज विश्वेत हैं कि इस फर्म/व्यक्ति के पास आक्षात किए काने काले जीवन ने पर हम प्रमाणित कारों है कि इस फर्म/व्यक्ति के पास आक्षात किए काने काले जीवन नवान करने के लिए ग्राकम्थक प्रवत्य हैं	
	प्र <b>य</b> या	
कानकारी अरि विष् गए वस्तास्वेजी की ज	के सैसर्ज । कोच करने पर हम प्रमाणित करते हैं कि पार्टी द्वारा श्रायात किए आने कर्ले । प्रतिबंद रक्षक उपकरणों के सबंध में देश में पर्याप्त बिकी उपरांत सेवा की सुटि ही समझा जाता कि इस प्रकार की सेवा स्वतः प्रकास करें	
	भ्रथवा .	
	के मैसर्ज का पर हम प्रमाणितकरने हैं कि पार्टी द्वारा श्रायात किए जाने वाले जीवन स्थल उपकर्ण नहीं है।	
ा उपर्युक्षत यास्तविक स्थि। किर्िक्षाश्रायात खले सामान्य लाह	ति को ध्यान में रक्षते हुए द्याबेदन उन जीवन पक्षक उपकरणों का श्रायान करने क क्सेंस के अंतर्गत किया जाना है	लिए पास समझा जाना है
यह <b>हमदार्रः प्रमाणप</b> त्न,	क्रान्यथा रह न किए जाने पर. 31-3-1993 तक वैध होते	
	नाम '······· पश्चनामः · · · · ·	
	भीन :	

्हम पर महानिदेशरु, नकर्नाको विकास/जिले के सरकारी ब्रस्थनालों के मिबिश सर्गर ब्रथश तुष्य जिक्किमा श्राजकारी/महस्या प्राण महाविधानमों पे सम्बद्ध ब्रस्थनाल के मुख्य चिकिस्सर ब्रधीकार द्वारा हस्ताकार किए जाएँ)

## MINISTRY OF COMMERCE IMPORT TRADE CONTROL PUBLIC NOTICE NO. 5 --ITC(PN)90---93

New Dalhi, the 11th April, 1990

Subject: Import and Export Policy, March, 1990-April, 1993.

- F. No. IPC/4/5(76)/88—91:—Attention is invited to the provision contained in firm No. 36 of Appendix 6 of the Import and Export Policy, March 1990—April, 1993 which provides that Life Saving Equipment as per List 2 of Appendix 6 and their spaces can be imported under Opin General Licence by those having after sales service arrangements as certified by the Director General of Technical Development or by any other agency designated for the purpose by the Chief Controller of Imports & Exports, N w Delhi.
- ?. In addition to he Director General of Technical Development, the Chief Medical Officer of Civil Surgeon of a District and the Chief Medical Superintendent of the hospital attached to a recognised Medical College will also be designated agencies for the purpose of grant of Cartificate of Eligibility for import under Open General Licence of Life Saving equipment and their spares appearing in List 2 of Appendix 6. Custom; authorities are to allow imports on the basis of a cartificate from any of the aforesaid designated agency.
  - 3. The Proforma of the Application and the Cartificate of Eligibility are also notified as per Annexure.
  - 4. This issues in the public interest.

TEJINDRA KHANNA, Chief Controller of Import & Exports

B.N. BANERJEE, Deputy Chief Controller of Imports and Exp. rts

(Arrexure to Ministry of Commerce Public Notice No. 5 ITC (PN)/90—93 dated 11-4-90)

## FORM OF APPL'CATION FOR GRANT OF CERTIF'CATE OF REGISTRATION FOR IMPORT OF LIFE SAVING EQUIPMENT

- 1, Name of firm.
- 2. Business address
- 3. Details of Registration under Shops/Commercial Establishment Act/Companies Act.
- 4. Impex Code No.
- Items of Life Saving Equipment being normally imported and supplied.

6. Facilities existing for providing after sales service i.e.			
Workshop   Y/N   if Yes—give details Technical staff   Y/N   if yes—give details Inventory of spares/components   Y/N   if yes—give details			
7. No. of Service-calls received and attended to during 1989-80.			
8. Difficulties encountered in providing satisfactory after sales service for Life Saving Equipment, if any.			
9. Quality of Castomer's relation/satisfaction.			
10. Major Customers along with their business address.			
<ol> <li>Names and address of Pennauent users who can vouch for the quality of after-sales service provided by the applicant.</li> </ol>			
12. CIF vilus of imports of Life Saving Equipment under OGL/Non-OGL luring last 3 years:—			
Year	CIF Value		
	OGL	Non-GOL	
1987-88			
1988-89			
1989-90			
I/We hereby lectare that the above statements/documents are true and has been concealed	correct to the best of m	y/our knowledge and belief and nothing	
I/We fully understand that any information furnished in the above for any penal or other consequences as may be prescribed in a law or of Cartificate.  Place:  Date:	thorwise warranted and	also cancellation of the Registration	
D-4.			
	Sig	nature	
	(	)	
FORM OF ELIGIBILITY CERTIFICATE FOR IMPORT OF	Nam (	ne of the applicant)	
	Nam LIFE SAVING EQU	JIPMENT	
FORM OF ELIGIBILITY CERTIFICATE FOR IMPORT OF On examination of the above mentioned information and documents of the second of t	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.	JIPMENTof	
On maintion of the above mentioned infoymation and docum	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.——this firm/person has not	JIPMENT  cessury arrangements for providing	
On examination of the above mentioned information and documents of the satisfactory aftersples service in respect of life saving equipment sought to OR  2. On examination of the above mentioned information and documents of the above mention and documents of the above mention and documents of the above mention and documents of the	Nam  LIFE SAVING EQUE  ents given by M/s.—  this firm/person has need be imported.  ments given by M/s.—	JIPMENT	
On examination of the above mentioned information and documents of the saving equipment sought to the examination of the above mentioned information and documents of the above mentione	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.— this firm/person has need be imported.  ments given by M/s.— in respect of life saving after-sales service facility	JIPMENT  cessary arrangements for providing  equipment	
On examination of the above mentioned infogration and documents of the above mentioned infogration and documents of the above mentioned information and documents and it is not considered necessary for the applicant to provide so the above mentioned information and documents.  OR  3. On examination of the above mentioned information and documents and documents above mentioned information and documents.	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.— this firm/person has not be imported.  ments given by M/s.— in respect of life saving after-sales service facility chains given by M/s.— ments given by M/s.— ments given by M/s.—	JIPMENT  cessury arrangements for providing  equipment— ties are generally available within the	
On examination of the above mentioned infogration and documents of the above mentioned infogration and documents of the above mentioned information and documents of the above mentioned	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.— this firm/person has not be imported.  ments given by M/s.— in respect of life saving after-sales service facility chains given by M/s.— ments given by M/s.— ments given by M/s.—	JIPMENT  cessury arrangements for providing  equipment— ties are generally available within the	
On examination of the above mentioned information and documents of the above mentioned by the party, adequate country and it is not considered necessary for the applicant to provide so the above mentioned information and documents of	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.— this firm/person has need to be imported.  ments given by M/s.— in respect of life saving after-sales service facility chains given by M/s.— in respect of life saving	de of the applicant)  JIPMENT  ———————————————————————————————————	
On examination of the above mentioned infogration and documents of the above mentioned infogration and documents of the above mentioned information and documents of the above mentioned information and documents of the above mentioned information and documents and it is not considered necessary for the applicant to provide stood of the above mentioned information and documents of the above mentioned information and documents, there is no need for any after sales service facility.  4. Incoming the above of call position the applicant is considered in the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the applicant is considered in the above of call position the above of call po	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.— this firm/person has not be imported.  ments given by M/s.— in respect of life saving after-sales service facility chains given by M/s.— in respect of life saving sidered to be eligible for	JIPMENT	
On examination of the above mentioned information and document satisfactory after sales service in respect of life saving equipment sought to the examination of the above mentioned information and document to be imported by the party, adequate country and it is not considered necessary for the applicant to provide so the party, there is no need for any after sales service facility.  4. Inconsideration of the above fectual position the applicant is common tunder OGL is being sought by the applicant.	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.— this firm/person has not be imported.  ments given by M/s.— in respect of life saving after-sales service facility challes service itself.  ments given by M/s.— in respect of life saving sidered to be eligible for to 31-3-1993.  Signature	de of the applicant)  JIPMENT  of ressury arrangements for providing  equipment ties are generally avails ble within the  cquipment sought to be imported by importinglife saving equipment whose	
On examination of the above mentioned information and document satisfactory after sales service in respect of life saving equipment sought to the examination of the above mentioned information and document to be imported by the party, adequate country and it is not considered necessary for the applicant to provide so the party, there is no need for any after sales service facility.  4. Inconsideration of the above fectual position the applicant is common tunder OGL is being sought by the applicant.	LIFE SAVING EQUENTS given by M/s.— this firm/person has not be imported.  ments given by M/s.— in respect of life saving after-sales service facility challes service itself.  ments given by M/s.— in respect of life saving sidered to be eligible for to 31-3-1993.  Signature	pre of the applicant)  JIPMENT  of ressury arrangements for providing  equipment  ties are generally avails ble within the  cquipment sought to be imported by importing life saving equipment whose	

attached to recognised Medical Collages).